

保護者のご協力についてお願い

マドリッド補習授業校では、保護者によって形成される運営委員会によって運営が行われており、常日頃からの保護者の協力なしには運営が成り立ちません。保護者の方々には、クラス委員、各行事の準備・片付け、また、各種委員の務めは義務であるをご理解いただき、当校の円滑な運営のためにご協力いただきますこと、予めご了承下さいますようお願い致します。

主な活動は、以下のとおりです：

- 授業を円滑に進めるために、各担任の判断で保護者からの補助が必要とされる場合（幼児クラスでの活動補助、小学部での宿題やチャレンジタイムの添削・チェック、または中・高学年で行われる書道の補助、など）
- バザー委員、またはバザーでの保護者のお手伝い
- クラス終了後の清掃のお手伝い
- 体育館で行われる各年間行事での準備・片付けのお手伝い（学習発表会、卒入学式、スポーツデー、バザーなど）
- 最低2年間の運営委員としての業務

La Escuela Complementaria Japonesa de Madrid dirigida por el Comité Rector formado por los representantes de los padres/tutores requiere cada sábado de la colaboración y participación imprescindible de los padres en las siguientes actividades:

- *Ayuda al profesorado en cursos infantiles, en clases de Shodo (caligrafía japonesa), y cualquier otra actividad en la clase, que su tutor/a haya considerado que necesite apoyo por parte de los padres;*
- *Participación activa en el bazar;*
- *Limpiar y ordenar al finalizar las clases;*
- *En los actos en el gimnasio (función de los alumnos, ceremonia de ingreso y graduación, día del deporte, bazar ...) ayuda en el montaje y la retirada del escenario previamente y al finalizar limpiar y ordenar;*
- *Participación obligatoria en el Comité Rector durante un mínimo de 2 años, entre el periodo formativo de sus hijos/as en la Escuela.*

以上を理解した上で、保護者として補習校運営に協力することに同意いたします。

Nosotros los padres/o el tutor legal, hemos comprendido y aceptamos todo lo arriba mencionado.

幼児・児童および生徒氏名（Nombre y apellidos del estudiante）： _____

日付（Fecha）： _____ / _____ / _____

保護者署名（Firma del padre/tutor）： _____